

असाधारण

EXTRAORDINARY प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

ਜਂ. 122] No. 122]

दिल्ली, सोमवार, जुलाई 25, 2011/श्रावण 3, 1933 DELHI, MONDAY, JULY 25, 2011/SRAVANA 3, 1933 [रा.स.स.क्षे.दि. सं. 99 [N.C.T.D. No. 99

भाग-IV

PART-IV

राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र, दिल्ली सरकार

GOVERNMENT OF THE NATIONAL CAPITAL TERRITORY OF DELHI

दिल्ली उच्च न्यायालय : नई दिल्ली शुद्धि-पत्र

नई दिल्ली, 25 जुलाई, 2011

सं. 325 नियम/डी एच सी.—दिल्ली राजपत्र (असाधारण) सं. 53, भाग IV (एन सी टी डी सं. 315), दिनांक 22 मार्च, 2011 में प्रकाशित अधिसूचना सं. 147/नियम/डी एच सी, दिनांक 22 मार्च, 2011 के अंग्रेजी पाठ में कुछ मुद्रण संबंधी त्रुटियां हो गई हैं। इसे निम्न प्रकार से पढ़ा जाना चाहिए:—

- अधिसूचना की प्रथम पॅक्ति में, शब्दों "exercise of " और "powers" के बीच शब्द "the" लगा देना चाहिए ।
- भाग ए कं नियम । की अंतिम पॅक्ति में "of hearing"
 और "arguments" शब्दों के बीच शब्द "or" को "of" पढ़ा जाना चाहिए ।

न्यायालय के आदेशानुसार, वी.पी. वैश्य, महानिबंधक

HIGH COURT OF DELHI: NEW DELHI CORRIGENDUM

New Delhi, the 25th July, 2011

No. 325/Rules/DHC.—Some printing errors have occurred in the English version of the Notification No. 147/Rules/DHC, dated 22nd March, 2011 published in Delhi Gazette (Extraordinary), No. 53, Part IV (NCTD No. 315), dated 22nd March, 2011. It should be read as under:—

- In the first line of Notification, the word "the" should be inserted between the words "exercise of" and "powers".
- In the last line of Rule 1 of Part A, the word "or" between the words "of hearing" and "arguments" should be read as "of".

By Order of the Court,

V. P. VAISH, Registrar General

वित्त (राजस्व-1) विभाग

अधिसुचना

दिल्ली, 25 जुलाई, 2011

सं फा. 3(9)/बिक्त (क. एवं स्थाप.)/2009-10/पार्ट फा.-1/डीएस-II/416.—दिल्ली मूल्य संवर्धित कर नियमावली, 2005 के नियम 47 के साथ पठित दिल्ली मूल्य संवर्धित कर अधिनियम, 2004 (2005 का दिल्ली अधिनियम 3) की धारा 66 की उप-धारा (2) के खंड (क) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली के उपराज्यपाल, मूल्य संवर्धित कर आयुक्त, राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली सरकार की उक्त अधिनियम के प्रशासन में सहायता करने के लिए निम्नलिखित अधिकारी को पद ग्रहण की तिथि से नियुक्त करते हैं; अर्थात् :—

क्र. सं.	अधिकारी का नाम श्री/श्रीमती/कु.	पदनाम
L	राजिन्दर प्रसाद गुप्ता	मूल्य संवर्धित कर अधिकारी
	-	

सष्ट्रीय संजधानी क्षेत्र दिल्ली के उपराज्यपाल के आदेश से तथा उनके नाम पर, अरविन्द जैन, उप-सचिवन।।

FINANCE (REV.-I) DEPARTMENT NOTIFICATION

Delhi, the 25th July, 2011

No. F. 3(9)/Fin. (T & E)/2009-10/Ptf.1/DS II/ 416.—In exercise of the powers conferred by clause (a) of sub-section (2) of Section 66 of the Delhi Value Added Tax Act, 2004 (Delhi Act 3 of 2005), read with rule 47 of the Delhi Value Added Tax Rules, 2005, the Lt. Governor of the National Capital Territory of Delhi is pleased to appoint the following officer, with effect from the date of assumption of charge to assist the Commissioner of Value Added Tax, Government of National Capital Territory of Delhi, in the adm. vistration of the said Act, namely:—

S.No. Name of the Officer Appointed As (Sh./Smt./Km.)

I. Rajinder Prasad Gupta Value Added Tax Officer

By Order and in the Name of the Lt. Governor .
of the National Capital Territory of Delhi,
ARVIND JAIN, Dy. Secy.-II